

| | |
|-----------------------------------|--|
| Adroddiad i'r: | Cabinet |
| Dyddiad y Cyfarfod: | 24 Medi 2013 |
| Aelod / Swyddog Arweiniol: | Cyng Barbara Smith / Alan Smith |
| Awdur yr Adroddiad: | Tony Ward |
| Teitl: | Adolygiad Perfformiad Blynyddol 2012/13 |

1. Am beth mae'r adroddiad yn sôn?

1.1 Mae gofyn i'r Cyngor gyhoeddi adroddiad blynyddol ar ei berfformiad erbyn 31 Hydref pob blwyddyn. Mae'r adroddiad hwn yn ymwneud ag Adolygiad Perfformiad Blynyddol drafft y Cyngor ar gyfer 2012/13.

2. Beth yw'r rheswm dros lunio'r adroddiad hwn?

2.1 Lluniwyd yr adroddiad hwn er mwyn i'r Aelodau graffu ar yr adroddiad drafft, wedi ei atodi yn Atodiad 1, cyn caiff y drafft terfynol ei gyflwyno i'r Cyngor ar 8 Hydref 2013.

3. Beth yw'r Argymhellion?

3.1 Argymhellir, yn amodol ar unrhyw newid y cytunwyd arno, bod Adolygiad Perfformiad Blynyddol 2012/13 yn cael ei gyflwyno i'r Cyngor Sir er cymeradwyaeth.

4. Manylion am yr Adroddiad.

4.1 Mae Cynllun Corfforaethol 2012-17 y Cyngor yn nodi cyfeiriad strategol a blaenoriaethau'r Cyngor ar gyfer y cyfnod pum mlynedd. Mae manylion yr hyn mae'r Cyngor yn bwriadu ei wneud pob blwyddyn i gynorthwyo gyda chyflawni'r blaenoriaethau wedi eu nodi yn y cynlluniau gwasanaethau blynyddol ac yn Nogfen Gyflawni Blynyddol y Cynllun Corfforaethol. Mae gan y Cyngor hefyd amryw o amcanion cydraddoldeb yn y Cynllun Cydraddoldeb Strategol, a chyfres o Gytundebau Canlyniad gyda Llywodraeth Cymru.

4.2 Mae'r Adolygiad Perfformiad Blynyddol hwn yn darparu gwerthusiad ôl-weithredol o lwyddiant y Cyngor o ran cyflawni ei ymrwymadau yn ystod 2012/13, a p'un ai yw'r Cyngor wedi llwyddo i wneud trefniadau i sicrhau gwelliannau parhaus.

4.3 Mae amseru'r adroddiad hwn yn aml iawn yn anodd oherwydd nid yw'r rhan fwyaf o wybodaeth sydd ei hangen i ddeall ein perfformiad (e.e. data cymharol ar gyfer holl gynghorau Cymru) ar gael nes bron i ddiwedd terfyn amser yr adroddiad. Mae hyn yn fwy o broblem rŵan bod gennym ni system reoli perfformiad mwy soffistigedig yn seiliedig ar drothwyon rhagoriaeth yn hytrach na thargedau wedi eu pennu'n lleol. Cyhoeddwyd y data cenedlaethol ar 4 Medi, a oedd yn rhoi ychydig iawn o amser i ni werthuso ein sefyllfa gymharol a chwblhau'r adroddiad drafft erbyn 10 Medi.

4.4 Yn ogystal â hyn, nid oedd yr holl wybodaeth angenrheidiol ar gyfer llunio'r adroddiad ar gael pan gyflwynwyd yr adroddiad i'r Cabinet. Er enghraifft, y dyddiad cau ar gyfer ymateb i'r Arolwg Preswylwyr yw dydd Gwener 20 Medi, a bydd arolwg Aelodau Cynghorau Dinas, Tref a Chymuned hefyd yn cael ei gynnal yn ystod mis Medi. Ni fydd canlyniadau'r arolygon ar gael tan ar ôl i'r adroddiad drafft gael ei gyflwyno i'r Cyngor. Mae'r ddau arolwg yma yn hanfodol i ddeall rhai o ganlyniadau'r Cynllun Corfforaethol, ac felly fe all yr adroddiad hwn fod yn destun newidiadau unwaith y cawn ganlyniadau'r arolygon.

5. Sut mae'r penderfyniad yn cyfrannu at y Blaenoriaethau Corfforaethol?

5.1 Mae'r Adolygiad Perfformiad Blynyddol yn cynnwys gwerthusiad o lwyddiant y Cyngor o ran y blaenoriaethau corfforaethol.

6. Beth fydd yn ei gostio a sut bydd yn effeithio ar wasanaethau eraill?

6.1 Yr unig gostau ynghlwm wrth yr adroddiad hwn yw costau argraffu copïau ar gyfer derbynfydd, llyfrgelloedd a siopau un stop ac ati. Bydd hyn yn cael ei wneud yn fewnol, gyda'r costau'n cael eu cwrdd gan Gynllunio Busnes a Pherfformiad.

7. Beth yw prif gasgliadau'r Asesiad o Effaith ar Gydraddoldeb a gynhaliwyd am y penderfyniad? Dylid cynnwys templed yr Asesiad o Effaith ar Gydraddoldeb a gwblhawyd fel atodiad i'r adroddiad.

7.1 Nid oes angen Asesiad o Effaith ar Gydraddoldeb ar gyfer yr adroddiad hwn. Mae'r adroddiad hwn yn darparu gwerthusiad ôl-weithredol o berfformiad y Cyngor, ac nid yw'r penderfyniad i gymeradwyo'r adroddiad yn effeithio ar nodweddion a ddiogelir. Cynhaliwyd Asesiad o Effaith ar Gydraddoldeb ar y Cynllun Corfforaethol, a chafodd ei gyflwyno i'r Cyngor Sir pan gymeradwywyd y cynllun ym mis Hydref 2012. Mae templed yr Asesiad o Effaith ar Gydraddoldeb a gwblhawyd wedi ei atodi yn Atodiad II.

8. Pa ymgynghori a gynhaliwyd gyda'r Pwyllgorau Archwilio ac eraill?

8.1 Datblygwyd yr adroddiad hwn gan y Tîm Gwella Corfforaethol, drwy ymgynghori â gwasanaethau eraill y Cyngor. Mae'r wybodaeth ynglŷn â'r perfformiad wedi ei ddarparu gan y gwasanaethau yn defnyddio system rheoli perfformiad Ffynnon. Ymgynghorwyd â'r Uwch Dîm Arweinyddiaeth a'r Pwyllgor Archwilio Perfformiad ar 19 Medi 2013. Bydd adroddiad llafar o'r trafodaethau a gafwyd yn cael ei wneud i'r Cabinet ar 24 Medi (roedd yr adroddiad drafft wedi ei gyflwyno i'r Cabinet cyn yr ymgynghoriad). Bydd unrhyw newid yn sgil yr ymgynghoriad â'r Pwyllgor Archwilio Perfformiad a'r Uwch Dîm Arweinyddiaeth yn cael ei wneud cyn cyflwyno'r adroddiad i'r Cyngor.

9. Datganiad y Prif Swyddog Cyllid

9.1 Nid oes goblygiadau ariannol arwyddocaol o ganlyniad i'r adroddiad hwn.

10. Pa risgiau sy'n bodoli ac a oes unrhyw beth y gallwn ei wneud i'w lleihau?

10.1 "Mae'r risg o adroddiadau negyddol gan reolyddion allanol" yn risg sydd wedi ei nodi ar y Cofrestr Risg Corfforaethol. Byddai methu cwrdd â therfyn amser yr Adolygiad Blynyddol (31 Hydref) yn debygol o arwain at argymhelliad statudol gan Swyddfa Archwilio Cymru, a all effeithio ar enw da'r Cyngor.

11. Pŵer i wneud y Penderfyniad

11.1 Mae'r Cynllun Corfforaethol a'r Adolygiad Perfformiad Blynyddol yn elfennau allweddol o Raglen Cymru ar gyfer Gwella (2010), sy'n cael ei gefnogi gan ofynion statudol Deddf Llywodraeth Leol 1999 a Mesur Llywodraeth Leol (Cymru) 2009.